

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 58 (1940)  
**Heft:** 108

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Freitag, 10. Mai  
1940

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne  
Vendredi, 10 mai  
1940

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

58. Jahrgang — 58<sup>me</sup> année

Paraît tous les jours,  
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: **Die Volkswirtschaft**

Supplément mensuel: **La Vie économique**

Supplemento mensile: **La Vita economica**

N<sup>o</sup> 108

Redaktion und Administration:

Effingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21660

Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Portos — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechspaltige Kolonizelle (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:

Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n<sup>o</sup> 21660

Abonnements: Suisse: un an 24 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 30; un mois 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N<sup>o</sup> 108

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
Muster und Modelle. Dessins et modèles. Disegni e modelli 63579—63614.  
Kommandit Aktiengesellschaft Gugelberg & Co., St. Moritz-Dorf.  
Babngesellschaft Zürich-Uetliberg.  
Immobilien Genossenschaft Solagra in Liquidation, Zürich.  
Genossenschaft „Modernes Büro“ in Liquidation, Zürich.  
Rotopulsor A.-G., Schaffhausen.  
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements über die Ausmerzung von kranken Milchkühen. Ordonnance du département fédéral de l'économie publique concernant l'élimination des vaches laitières malades.  
Waren- und Zahlungsverkehr zwischen der Schweiz und der Türkei. Echanges commerciaux réciproques et service des paiements entre la Suisse et la Turquie.  
Postüberweisungsdiens mit dem Ausland. Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

##### Aufrufe — Sommations

Die Vorzugsaktie Nr. 27019 der Gesellschaft für Transportwerte (Société pour valeurs de transport) A.-G., Glarus, mit Dividendencoupons Nr. 4 und folgende, wird vermisst.

Der unbekannt Inhaber wird aufgefordert, die Aktie innert 6 Monaten vom Tage der ersten Bekanntmachung an beim Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. Glarus, den 20. April 1940. Der Zivilgerichtspräsident: (W 192<sup>3</sup>)  
Dr. H. Trümper.

Es werden vermisst: Fr. 2000 Schuldbrief zu 4½ %, angegangen 20. Januar 1937; Fr. 1500 Schuldbrief zu 4½ %, angegangen 16. September 1937, beide haftend auf Liegenschaft «Ober Obgard», Parzellen Nrn. 17, 19, 35, 182, 197 des Emil Weingartner, Adligenswil.

Sofern diese Titel nicht binnen Jahresfrist vorgelegt werden, erfolgt deren Kraftloserklärung. (W 200<sup>3</sup>)  
Kriens, den 29. April 1940. Der Amtsgerichtspräsident: Dr. Oswald.

Le détenteur du livret d'épargne au porteur, n<sup>o</sup> 16064, de fr. 600.— du Crédit Foncier Vaudois, est sommé de me le produire jusqu'au 15 juillet 1940, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 12<sup>1</sup>)  
Le Président du Tribunal civil du district de Lausanne.

#### Kraftloserklärungen — Annulations

Par ordonnance du 8 mai 1940, le président du Tribunal de l'arrondissement de la Sarine a prononcé l'annulation des quatre obligations 3 %, Etat de Fribourg, 1892, n<sup>os</sup> 18759, 30577, 30578 et 30581 de fr. 500 chacune, au porteur, coupons et talons non compris et a ordonné qu'il en soit délivré une seconde expédition. (W 213)  
Fribourg, le 8 mai 1940. Le président: Xavier Neuhaus.

#### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale  
Zürich — Zurich — Zurigo

1940. 8. Mai. Die Elektro-Material A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 186 vom 11. August 1934, Seite 2249), hat durch Beschluss der Generalversammlung vom 28. März 1940 das Grundkapital von Fr. 400,000 durch Ausgabe von 600 neuen Namcnaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1,000,000 erhöht. Es ist eingeteilt in 1000 auf den Namen lautende, vollliberierte Aktien zu Fr. 1000. Die Erhöhung wurde durchgeführt durch Verteilung der Spezialreserve von Fr. 200,000 an die Aktionäre im Verhältnis von einer neuen Aktie auf je zwei alte Aktien, Verrechnung des Betrages von Fr. 350,000 mit einer Forderung an die Gesellschaft und Bareinzahlung des Restbetrages von Fr. 50,000. In Anpassung hieran und die Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes wurden neue Statuten festgelegt, wodurch sich folgende weitere Aenderung der bisher eingetragenen Tatsachen ergibt: Die Gesellschaft hat zur Aufgabe den An- und Verkauf und die Vertretung aller Artikel, Materialien und Produkte auf dem Gebiete der Elektrizität und der elektrischen Installationen. Das Mitglied des Verwaltungsrates Eugène de Coulon ist nunmehr Präsident des Verwaltungsrates.

8. Mai. Die Genossenschaft «Modernes Büro», in Zürich (S. H. A. B. Nr. 231 vom 3. Oktober 1938, Seite 2119), Durchführung der Beteiligung

der Fachgruppe «Modernes Büro» an der Schweizerischen Landesausstellung 1939 usw., hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 11. März 1940 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Modernes Büro in Liq. durch Albert Rüegg, Oscar Bannwart, Ulrich Briner, Heinrich Furrer und Hermann Spindler, alle bisherige Mitglieder des Arbeitsausschusses der Verwaltung, durchgeführt. Die beiden erstgenannten führen wie bisher je mit einem der übrigen Berechtigten Kollektivunterschrift. Die Unterschriftsberechtigung von Dr. Ernst Gerwig ist erloschen.

8. Mai. In der Gartenbau-Genossenschaft Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 212 vom 11. September 1934, Seite 2517), ist der bisherige Beisitzer Richard Zschorn, von und in Zürich, nun Vizepräsident und führt Kollektivunterschrift je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Maschinen und Werkzeuge. — 8. Mai. Inhaber der Firma Edgar Specken, in Zürich, ist Edgar Specken, von Vals (Graubünden), in Zürich 7. Die Firma hat Einzelprokura erteilt an Johanna Wismer, von Uitikon a. A., in Baden (Aargau). Handel in Maschinen und Werkzeugen für die metallverarbeitende Industrie. Konkordiastrasse 20.

Holz, Kohlen, Fuhrhaltere. — 8. Mai. Die Kollektivgesellschaft Hans & Ernst Deuschle, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 12 vom 16. Januar 1934, Seite 126), Holz- und Kohlenhandlung, Fuhrhaltere, hat sich infolge Todes des Gesellschafters Ernst Deuschle aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Firma «Hans Deuschle», in Zürich, übernommen.

Inhaber der Firma Hans Deuschle, in Zürich, ist Johann Deuschle, von Zürich, in Zürich 8. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Hans & Ernst Deuschle», in Zürich. Holz- und Kohlenhandlung, Fuhrhaltere. Kreuzplatz 19.

8. Mai. Aus dem Vorstand der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Kappel a. A., in Kappel a. A. (S. H. A. B. Nr. 77 vom 4. April 1934, Seite 872), sind Hans Schärer, Albert Müller und Eugen Trottmann ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Edwin Gallmann, von Kappel a. A., in Uerzlikon-Kappel a. A., als Präsident; Richard Göggel, von Lütisburg, in Kappel a. A., als Vizepräsident, und Adolf Schneebeli, von Kappel a. A., in Uerzlikon-Kappel a. A., als Aktuar. Präsident oder Vizepräsident zeichnen mit dem Aktuar kollektiv, der Verwalter einzeln.

8. Mai. E. V. B. Vervielfältigungsbüro Metropol Zürich A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 32 vom 8. Februar 1938, Seite 298). Anstelle des infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschiedenen Rudolf Kündig-Vogel wurde neu als Präsidentin in den Verwaltungsrat gewählt Emma Kündig geb. Vogel, von Bauma (Zürich), in Zürich. Sie führt Einzelunterschrift. Die Mitglieder Ella Luginbühl geb. Leuenberger und Marta Märki führen anstelle der Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift.

8. Mai. Unter der Firma SOFCO, Société Financière et Commerciale, hat sich, mit Sitz in Zürich, auf Grund der Statuten vom 7. Mai 1940 eine Aktiengesellschaft gebildet. Der Zweck der Gesellschaft besteht in der Besorgung von Vermögensverwaltungen und Vornahme aller diesem Zwecke dienenden Finanz- und Handelsgeschäfte. Das Grundkapital beträgt Franken 50,000 und ist eingeteilt in 50 auf den Inhaber lautende, vollinbezahlte Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Gottlieb Corradi, von und in Zürich; Einzelprokura ist erteilt an Emil Liebermann, von Zürich, in Zagreb (Jugoslawien). Geschäftsdomizil: Waisenhausstrasse 4, in Zürich 1.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Bern

Robes, tricotages. — 1940. 8. Mai. Inhaber der Firma Willy Schumann, in Bern, ist Willy Hermann Max Schumann allié Iseli, von Beurnevésin, in Bern. Handel in Robes und Tricotages. Jennerweg 3.

8. Mai. Firma Schweizerischer Verband Creditreform, Zweigniederlassung Bern, in Bern, mit Hauptsitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 266 vom 13. November 1937, Seite 2517). Die Firma verzeigt als neues Geschäftsdomizil: Neuengasse 37.

Informationsbureau usw. — 8. Mai. Die Firma Rob. Wetter-Kofmel, Informations-, Inkasso- und Geschäftsbureau, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 233 vom 5. Oktober 1936, Seite 2341), verzeigt als neues Geschäftsdomizil: Neuengasse 37.

##### Bureau Biel

Metzgerei. — 7. Mai. Inhaber der Einzelfirma Fr. Zesiger, in Biel, ist Friedrich Zesiger-Däppen, von Barmen (Bern), in Biel. Betrieb einer Metzgerei und Wursterei. Metzgerweg 4.

8. Mai. Der am 4. November 1938 über die Aktiengesellschaft Cinéma Théâtre Scala, in Biel (S. H. A. B. Nr. 262 vom 8. November 1938, Seite 2385), eröffnete Konkurs ist am 7. Mai 1940 geschlossen worden. Die Firma wird im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

Metzgerei. — 8. Mai. Inhaber der Einzelfirma H. Staudenmann, in Biel, ist Hans Staudenmann, von Guggisberg, in Biel. Betrieb einer Metzgerei und Wursterei. Dufourstrasse 32.

**Bureau Burgdorf**

8. Mai. Aus dem Vorstand der **Käsergenossenschaft Dieterswald**, mit Sitz in Dieterswald, Gemeinde Krauchthal (S. H. A. B. Nr. 297 vom 19. Dezember 1933), sind ausgetreten: Friedrich Stettler, Hüttenmeister, und Gottfried Gerber, Vizehüttenmeister. Ihre Unterschriften sind erloschen. Zum Hüttenmeister wurde gewählt Albert Gerber, bisher nicht zeichnungsberechtigtes Vorstandsmitglied. Neu in den Vorstand und gleichzeitig zum Vizehüttenmeister wurde Robert Uhlmann, von Trub, in Dieterswald, Gemeinde Krauchthal, gewählt. Hüttenmeister, Vizehüttenmeister und Sekretär zeichnen je zu zweien kollektiv.

**Bureau Langnau (Bezirk Signau)**

3. Mai. Aus dem Vorstand der **Käsergenossenschaft Unterfrittenbach**, mit Sitz in Unterfrittenbach, Gemeinde Rüderswil (S. H. A. B. Nr. 195 vom 6. Mai 1936, Seite 1111), ist der Präsident Christian Wüthrich ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde gewählt: Hans Wüthrich, von Trub, auf Birnbaum, Gemeinde Rüderswil. Er zeichnet mit dem Sekretär kollektiv.

**Bureau Thun**

Baugeschäft usw. — 8. Mai. Der über die Einzelfirma **Max Schneider**, mit Sitz in Thierachern, Baugeschäft, Sägerei, Zimmerei, Schreinerei, Holzhandlung (S. H. A. B. Nr. 276 vom 24. November 1938, Seite 2506), eröffnete Konkurs wurde am 8. Januar 1940 gemäss Art. 195 SchKG. widerrufen und es wurde der Schuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt.

**Bureau Trachselwald**

Möbel usw. — 8. Mai. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Aktiengesellschaft Kohler & Cie.**, Handel mit Möbeln usw., mit Sitz in Wasen i. E. (S. H. A. B. Nr. 200 vom 27. August 1936, Seite 2066), ist infolge Aufgabe des Geschäftsbetriebes und nach durchgeführter Liquidation erloschen. Gemäss Beschluss des Regierungsrates des Kantons Bern vom 26. April 1940 wird die Firma im Handelsregister von Amtes wegen gestrichen.

8. Mai. Die **Konsumgenossenschaft Huttwil**, mit Sitz in Huttwil (S. H. A. B. Nr. 73 vom 28. März 1939, Seite 638), hat ihre Statuten revidiert und den Vorschriften des geltenden Obligationenrechts angepasst. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen, soweit nicht das Gesetz die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorschreibt, durch das Genossenschaftliche Volksblatt; in dringenden Fällen durch Zirkular. Die übrigen publizierten Tatsachen erfahren keine Aenderung.

**Luzern — Lucerne — Lucerna**

Bäckerei, Konditorei usw. — 1940. 3. Mai. **Geschwister Beutter**, Bäckerei und Konditorei, Kaffeestübl, Kollektivgesellschaft, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 124 vom 31. Mai 1934, Seite 1460). Die Gesellschafterin Maria Beutter heisst infolge Verheiratung Maria Trutmann-Beutter, ist heimatrechtigt von Küsnacht (Schwyz) und Luzern, und wohnt in Luzern. Sie lebt mit ihrem Ehemann Willy Trutmann, der seine Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. erklärt hat, in vertraglicher Gütertrennung.

Molkerei. — 4. Mai. Der Inhaber der Firma **Schindler-Galliker**, Molkerei, in Kriens (S. H. A. B. Nr. 119 vom 23. Mai 1936, Seite 1252), erteilt seiner Ehefrau Gertrud Schindler geb. Galliker, von Rötchenbach (Bezirk Signau, Bern), in Kriens, Einzelprokura.

Biscuits en gros. — 4. Mai. Inhaberin der Firma **Frau Gassmann**, in Luzern, ist Martha Gassmann geb. Kathriner, von Rothenburg, in Luzern, mit Zustimmung des Ehemannes. Vertrieb von Biscuits en gros. Wesemlinrain 6.

Gemüse, Obst usw. — 4. Mai. Die Firma **Kaspar Hofmann**, Gemüse und Obsthandlung, Südfürchte, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 251 vom 27. Oktober 1926, Seite 1891), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «**Frau Hofmann**», in Luzern.

Inhaberin der Firma **Frau Hofmann**, in Luzern, ist Witwe Anna Hofmann geb. Liniger, von Weggis, in Luzern, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «**Kaspar Hofmann**», in Luzern, übernommen hat. Gemüse, Obsthandlung, Südfürchte, Bruchstrasse 46.

Gemüse, Früchte. — 4. Mai. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Familie Hofmann**, Gemüse- und Früchtehandlung, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 50 vom 1. März 1934, Seite 547), hat sich infolge Todes der Gesellschafterin Katharina Hofmann-Küttel aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «**L. Hofmann**», in Luzern.

Inhaberin der Firma **L. Hofmann**, in Luzern, ist Louise Hofmann, von Weggis, in Luzern, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «**Familie Hofmann**», in Luzern, übernommen hat. Gemüse- und Früchtegeschäft, Obergrundstrasse 69.

Tuch, Spezereien. — 4. Mai. Ueber die Firma **Ant. Häfliger**, Tuch- und Spezereihandlung, in Römerswil (S. H. A. B. Nr. 193 vom 19. August 1938, Seite 1830), wurde unter dem 7. Juli 1939 vom Konkursrichter der Konkurs eröffnet. Mit Verfügung vom 16. April 1940 wurde das Verfahren als geschlossen erklärt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

6. Mai. **Darlehenskassenverein Escholzmatt-Marbach**, Genossenschaft mit Sitz in Escholzmatt (S. H. A. B. Nr. 243 vom 17. Oktober 1938, Seite 2226). An der Generalversammlung vom 3. März 1940 wurde die Firma unter entsprechender Abänderung von § 1 der Statuten abgeändert in: **Darlehenskasse Escholzmatt-Marbach**.

6. Mai. **Volksbank Emmenbrücke**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (S. H. A. B. Nr. 23 vom 29. Januar 1940, Seite 190). Die Unterschrift von Xaver Brunner ist erloschen. Als Verwalter mit Kollektivunterschrift wurde gewählt: Fritz Brunner, von Knutwil und Sursee, in Sursee.

6. Mai. **CONTORA Geschäftsbücherfabrik Luzern A. G. Fabrik für Büro- und Hotelbedarf**, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 73 vom 28. März 1935, Seite 810). An Stelle des verstorbenen einzigen Verwaltungsrates Albert Bühlmann-Fenner, dessen Unterschrift erloschen ist, wurden gewählt: Walter Bühlmann-Roth, als Präsident; Wwe. Sophie Bühlmann-Fenner und Albert Bühlmann, als weitere Mitglieder; alle von und in Luzern. Der Präsident führt Einzelunterschrift, die beiden übrigen Mitglieder zeichnen kollektiv.

7. Mai. «**Industrielle Investierungs A. G. (Industrial Investment Co. Ltd.)**», mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 301 vom 28. Dezember 1931, Seite 2779). An der Generalversammlung vom 6. Mai 1940 hat diese Aktiengesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Industrielle Investierungs A. G. in Liq. (Industrial Investment Co. Ltd. in Liq.)** durch Eduard Morf, von und in Luzern, mit Einzelunterschrift durchgeführt. Die Unterschrift von Dr. L. F. Meyer ist erloschen.

**Solothurn — Soleure — Soletta****Bureau Lebern**

1940. 8. Mai. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma **Darlehenskasse Günsberg**, mit Sitz in Günsberg (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1933, Seite 46), ist der Präsident Gottfried Wyss, von und in Günsberg, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In der Generalversammlung vom 17. Februar 1940 wurde neu als Präsident gewählt: Richard Flury, von Niederwil, in Günsberg. Die Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar je zu zweien kollektiv.

**Bureau Stadt Solothurn**

Bäckerei, Konditorei. — 8. Mai. Inhaber der Einzelfirma **Ernst Lehmann**, in Solothurn, ist Ernst Lehmann, Friedrichs, von Oberwil bei Büren a. A., in Solothurn. Bäckerei und Konditorei. Niklaus-Konradstrasse Nr. 10.

7. Mai. Die **Wohnungsgenossenschaft Neu-Solothurn**, mit Sitz in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 103 vom 4. Mai 1935, Seite 1147), hat in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 24. April 1940 die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen publizierten Tatsachen erfahren dadurch keine Veränderung.

**Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città**

Brennmaterialien. — 1940. 6. Mai. Die Firma **Hermann Kobi**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 105 vom 7. Mai 1940, Seite 867), Engros-Handel in Brennmaterialien, hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Güterstrasse 91.

Weinhandel usw. — 6. Mai. Die Firma **Frau Brunschweiler-Winter**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 193 vom 19. August 1939, Seite 1739), Handel in Weinen und Spirituosen, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

6. Mai. Die **Tapetenhandels- & Dekorations A. G. in Liq.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 10 vom 13. Januar 1939, Seite 90), ist nach beendeter Liquidation erloschen.

6. Mai. Unter dem Namen **Stiftung der Actienbrauerei Basel**, besteht auf Grund der Urkunde vom 30. April 1940 mit Sitz in Basel eine Stiftung zur Fürsorge für das Personal und die Arbeiterschaft der Stifterin sowie für deren Angehörige im Rahmen des Reglementes. Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat von 3 Mitgliedern. E. gehören ihm an: Franz E. Werenfels-Graf, von und in Basel, Präsident; Hermann Rippmann, von Rothenfluh; in Binningen, und Hans Werenfels, von und in Basel. Sie führen die Unterschrift zu zweien. Geschäftslokal: Dornacherstrasse 200.

Wirtschaft. — 6. Mai. Einzelfirma **August Lüdlin-Stalder**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 90 vom 20. April 1937, Seite 918), Wirtschaftsbetrieb. Der Inhaber August Lüdlin lebt mit seiner Ehefrau Anna Lina geb. Stalder in Gütertrennung.

Ingenieurbureau. — 7. Mai. Die Einzelfirma **Alfred Lüthy**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 95 vom 25. April 1934, Seite 1101), Ingenieurbureau, ist infolge Verzichtes auf den Eintrag im Handelsregister erloschen.

Weisswarengeschäft. — 6. Mai. Aus der **M. Gsell-Adam's Erbe G. m. b. H.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 150 vom 30. Juni 1939, Seite 1360), Betrieb eines Weisswarengeschäftes, ist der Gesellschafter Anton Adam-Keller infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift als Geschäftsführer ist erloschen. An seiner Stelle treten als neue Gesellschafter ein seine Erben Fanny Verena Adam, von Allschwil, in Aarau, und Erwin Hans Adam, von Allschwil, in Lódz, die die Stammeinlage des Verstorbenen von Fr. 32,000 zu Gesamtgutem übernommen haben. Zur Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift wurde ernannt die bisherige Prokuristin Emma Gürtler. Die Statuten sind in der Gesellschafterversammlung vom 30. April 1940 geändert worden. Die weiteren Statutenänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

8. Mai. Aus dem Verwaltungsrat der «**Justitia**» **Rheinschiffahrts A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 120 vom 25. Mai 1936, Seite 1258), sind die Verwaltungsräte Max Meyer-Gasser und Yvonne Meyer-Gasser ausgetreten. Die Unterschrift des Max Meyer-Gasser ist erloschen.

Buchdruckerei usw. — 8. Mai. Die Kollektivgesellschaft **Gebrüder Strobel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 109 vom 13. Mai 1931, Seite 1045), Buchdruckerei und graphische Anstalt, nimmt ferner in die Natur des Geschäftes auf: Apollonia-Verlag.

8. Mai. Die **Rheinlager A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 163 vom 15. Juli 1938, Seite 1591), hat in der Generalversammlung vom 16. Februar 1940 ihre Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nunmehr **Noba Rheinlager A. G. (Noba Entrepôt du Rhin S. A.)**. Zweck der Gesellschaft ist nunmehr die Spedition auf dem Rhein und die Lagerung von Gütern aller Art auf dem Gebiete der schweizerischen Rheinhäfen und Besorgung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Das Aktienkapital von Fr. 150,000 wurde durch Ausgabe von 150 neuen Aktien um Fr. 150,000 erhöht auf Fr. 300,000, eingeteilt in 300 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Neu in die Verwaltung wurden gewählt: Gustav Plattner, von und in Liestal, und Dr. Ernst Kron, von Basel, in Riehen. Das bisherige Mitglied Emil Junker ist Präsident.

**Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.**

1940. 26. April. Die Genossenschaft unter der Firma **Milchproduzenten-Genossenschaft Herisau und Umgebung**, mit Sitz in Herisau (S. H. A. B. Nr. 76 vom 2. April 1940, Seite 602), hat in ihrer Hauptversammlung vom 29. April 1938 die Annahme neuer Statuten beschlossen. Die Unterschrift für die Genossenschaft führt nun der Präsident kollektiv mit dem Kassier oder mit dem Aktuar. Die Unterschrift des Vizepräsidenten Hans Schweizer ist damit erloschen. Als Kassier zeichnet Jakob Ramsauer, von und in Herisau. Die übrigen Abänderungen beziehen sich nicht auf den eintragungspflichtigen Inhalt der Statuten.

**Appenzell I.-Rh. — Appenzell-Rh. int. — Appenzello int.**

1940. 4. Mai. Staatsinstitut unter dem Namen **Appenzell-Innerrhodische Kantonalbank**, mit Sitz in Appenzell (S. H. A. B. Nr. 262 vom 8. November 1932, Seite 2610). Die grundlegenden kantonalen Erlasse für die Organisation und den Betrieb der Bank bilden das von der Landsgemeinde am 28. April 1940 angenommene Bank-Gesetz und die mit diesem Gesetz nicht in Widerspruch stehenden Bestimmungen der einschlägigen Vollziehungsverordnung des Grossen Rates vom 30. Mai 1927. Daraus sind — unter Aufhebung des Eintrages vom 27. Dezember 1899 — folgende Tatsachen im Handelsregister einzutragen: Die Firma lautet **Appenzell-Innerrhodische Kantonalbank**

(Banque Cantonale d'Appenzell Rh. I.). Die Bank hat ihren Sitz in Appenzell und führt eine Agentur in Oberegg. Sie bezweckt, die Anlage- und Kreditbedürfnisse ihrer Kundschaft, besonders der Kantonsinwohner, zu befriedigen und dem Staate Einnahmen zu verschaffen. Das vom Kanton zur Verfügung gestellte Grundkapital beträgt 3,000,000 Franken; darüber hinaus haftet er für alle Verbindlichkeiten der Bank. Die Kantonalbank steht unter der Oberaufsicht des Grossen Rates. Die Organe der Bankverwaltung sind: ein neungliederiger Bankrat, eine aus dessen Mitte gewählte Bankkommission von 3 Mitgliedern, die aus 3 Mitgliedern bestehende Kontrollkommission und die Direktion. Dem Bankrat gehören an: als Präsident Dr. cam. Carl Rusch, von und in Appenzell; als Vizepräsident Dr. iur. Albert Rechsteiner, von und in Appenzell; ferner Karl Locher, sen., von Oberegg, in Appenzell; Edmund Dähler, von und in Appenzell; Jakob Manser, von Appenzell, in Schwende; Josef Anton Rechsteiner, von Appenzell, in Haslen; Albert Broger, von Appenzell, in Gonten; Armin Locher, von und in Oberegg; Dr. med. vet. Albert Broger, von und in Appenzell. Zur Kollektivunterschrift je zu zweien sind berechtigt: Bankpräsident Dr. Rusch; Direktor Niklaus Senn, von Wil (St. Gallen), in Appenzell; Kassier Eduard Etter, von und in Appenzell, sowie als Prokurist Georg Brunner, von St. Margrethen, in Appenzell. Die bisherigen Einzelunterschriften der drei Erstgenannten sind damit erloschen.

#### St. Gallen — St. Gall — San Gallo

Textilabfälle usw. — 1940. 6. Mai. Inhaber der Firma August Böhner, in Rorschach, ist August Böhner-Schlegel, von Langenhardt bei Müllheim, in Rorschach. Handel in Textilabfällen, Metallen, Papier, Knochen, usw., Spedition- und Autotransporte; Gartenstrasse 4.

Baumwollgewebe usw. — 6. Mai. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Stoffel & Co., Fabrikation von Baumwoll- und Kunstseidengeweben, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 306 vom 30. Dezember 1938, Seite 2816), erteilt Einzelprokura an Max Fischer, von Freiburg, in New York.

Putz-, Handtücher usw. — 6. Mai. Der Inhaber der Firma Alfred Kresser, mechanische Weberei, Fabrikation von Scheuer-, Abwasch-, Putz-, Staub- und Handtüchern usw., in Wil (S. H. A. B. Nr. 276 vom 25. November 1937, Seite 2608), meldet die Aufgabe des Geschäftszweiges: Mechanische Weberei.

Handstickereien usw. — 6. Mai. Der Inhaber der Firma Emil Schiess-Keller, Fabrikation von und Handel in Handstickereien, Aussteuern, Vertretungen, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 114 vom 16. Mai 1936, Seite 1206), meldet als derzeitiges Geschäftslokal Tulpenstrasse 7.

Bazar. — 6. Mai. Die Firma Emil Wehrli-Kerpf, Bazar, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 12 vom 12. Januar 1900, Seite 47), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

1940. 8. Mai. Unter der Firma Darlehenskasse Reams hat sich nach Massgabe des Art. 828 u. ff. des Schweizerischen Obligationenrechts eine Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht ihrer Mitglieder gebildet mit Sitz in Reams. Die Statuten datieren vom 2. Mai 1940. Die Genossenschaft ist auf folgenden Genossenschaftsbezirk beschränkt: politische Gemeinden Reams, Conters i. O. und Präsenz, und hat den Zweck: a) ihren Mitgliedern die zu ihrem Wirtschafts- und Geschäftsbetriebe nötigen Darlehen zu beschaffen; b) jedermann Gelegenheit zu geben, seine mässig liegenden Gelder gegen Sparkassabüchlein, Obligationen, Depositen- und Kontokorrent-Büchlein verzinslich anzulegen; c) ein unteilbares Genossenschaftsvermögen anzusammeln. Einen Geschäftserfolg zu erzielen, wird nicht beabsichtigt. Die Mitglieder sind verpflichtet, einen Geschäftsanteil von Fr. 100 einzubehalten, und für alle ordnungsmässigen Verbindlichkeiten der Genossenschaft persönlich, unbeschränkt und solidarisch zu haften. Ein Mitglied kann sich nur mit einem Geschäftsanteil betheiligen. Alle gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar kollektiv je zu zweien. Conrad Collet, von und in Reams, ist Präsident; Stefan Dedual, von und in Präsenz, Vizepräsident; Peter Steier, von und in Reams, Aktuar.

#### Thurgau — Thurgovie — Turgovia

Herstellung von Massenartikeln aus Aluminium. — 1940. 8. Mai. In den Verwaltungsrat der Robert Viktor Neher A.-G., mit Sitz in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 135 vom 13. Juni 1939, Seite 1215), wurde als weiteres Mitglied Dr. Otto Biswanger, von und in Kreuzlingen, gewählt; er ist nicht zeichnungsberechtigt.

8. Mai. Die Weberei Wängi A.-G., mit Sitz in Wängi (S. H. A. B. Nr. 75 vom 1. April 1940, Seite 594), hat in der Generalversammlung der Aktionäre vom 25. April 1940 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechts angepasste Statuten angenommen. Die im Handelsregister eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch keine Aenderung. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief und die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Aktienkapital von Fr. 265,000 ist voll einbezahlt.

8. Mai. In die Verwaltung der Elektra Steinebrunn, Genossenschaft, mit Sitz in Steinebrunn, Gemeinde Egnach (S. H. A. B. Nr. 262 vom 8. November 1933, Seite 2610), wurde an Stelle des ausgeschiedenen Aktuars und Kassiers August Künzle neu Hans Künzle, von Gossau (St. Gallen), in Steinebrunn, Gemeinde Egnach, als Aktuar und Kassier gewählt. Er führt Kollektivunterschrift in Verbindung mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten. Die Zeichnungsbefugnis des ausgeschiedenen Aktuar-Kassiers wird gelöscht.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Locarno

1940. 3 maggio. La società anonima Unione S. A. Fabbriche riunite di liquori, scropoli ed acque gasose, Commercio di coloniali, con sede in Locarno (F. u. s. di c. del 24 maggio 1930, n° 120, pagina 1114), notifica che nella sua assemblea generale del 28 marzo 1940 ha modificato i propri statuti, apportando ai fatti pubblicati le seguenti modifiche: La ragione sociale è così modificata: Unione S.A., Fabbriche Riunite di liquori, scropoli, acque gasose, mostarda di frutta ed affini, commercio di coloniali. Scopo: la fabbricazione ed il commercio dei prodotti indicati nella ragione sociale. Il capitale sociale è di fr. 150,000 suddiviso in 2500 azioni al portatore di fr. 60 cadauna, interamente liberate e così ridotte in seguito ad assestamento. Le pubblicazioni della società vengono fatte per mezzo del Foglio Ufficiale del Cantone Ticino e per quanto legalmente prescritto a mezzo del Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il Consiglio d'amministrazione è composto

da 3 a 5 membri. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva a due dei membri del consiglio d'amministrazione, della direzione e dei procuratori. Carlo Gilà ha cessato d'essere membro del consiglio d'amministrazione. In sua vece è stato nominato Giovanni Male fu Giacomo, da ed in Locarno, direttore della società. La società è vincolata in fronte ai terzi della firma collettiva a due dei membri del consiglio d'amministrazione della direzione e dei procuratori. Gli altri membri del consiglio d'amministrazione ed il procuratore sono confermati.

Grappa-erba ruga. — 6 maggio. Titolare della ditta Giovanni Baumann, in Ascona, è Giovanni Baumann fu Giovanni, di Kreuzlingen, in Ascona. Vendita di grappa-erba ruga.

Drogheria, ecc. — 6 maggio. La ditta Giacomo Mondada, in Minusio, negozio di drogheria, coloniali e generi diversi (F. u. s. di c. del 4 marzo 1915, n° 52, pagina 278), è cancellata per decesso del titolare.

Prestino, ecc. — 7 maggio. La ditta Enea Astolfi, in Brissago, prestino, pasticceria e coloniali (F. u. s. di c. del 10 ottobre 1938, n° 237, pagina 2171), è cancellata per decesso del titolare.

Prestino, ecc. — 7 maggio. Titolare della ditta Elsa Astolfi Ved. fu Enea, in Brissago, è Elsa Astolfi vedova fu Enea, da ed in Brissago. Prestino, pasticceria, droghe, salumi e formaggi.

#### Ufficio di Lugano

Commercio di stracci e rottami. — 7 maggio. Titolare della ditta Giulio Gabbiani, in Lugano, è Giulio Gabbiani fu Leopoldo, cittadino italiano, a Lugano. Commercio di stracci e rottami. Via Ginevra.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Vevey

Hôtel. — 1940. 8 mai. La raison A. Riedel, à Vevey, exploitation de l'Hôtel du Lac (F. o. s. du c. des 26 juin 1891, n° 142, page 578; 5 novembre 1934, n° 259, page 3051), est radiée ensuite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la maison « Otto Riedel », à Vevey.

Le chef de la maison Otto Riedel, à Vevey, est Otto-Walter-Franz, fils d'Anton-Heinrich Riedel, de Vevey, séparé de biens (C. C. art. 241 et suiv.) de Thékla-Emilie-Sophie née Toussaint à Vevey. Cette maison reprend l'actif et le passif de la raison « A. Riedel », à Vevey, radiée. Exploitation de l'Hôtel du Lac. Rue d'Italie.

8 mai. La Société de laiterie de Champ-de-Ban, société coopérative dont le siège est à Champ-de-Ban, commune de Corsier (F. o. s. du c. des 2 mars 1917, n° 51, page 350; 14 mars 1938, n° 61, page 581), a dans son assemblée générale extraordinaire du 23 avril 1940, révisé ses statuts pour les adapter à la législation nouvelle. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: La société a pour but de sauvegarder par le moyen de l'entraide coopérative les intérêts de ses membres: a) en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait de leurs vaches; b) en favorisant le développement technique de l'industrie laitière. La fortune sociale répond seule des engagements de la société. L'assemblée générale peut décider l'émission d'un capital social. Le montant nominal des parts sociales s'élève à 50 fr. Chaque membre est tenu d'en souscrire au moins une. Toutes les publications exigées par la loi seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La signature sociale donnée collectivement à deux par le président avec le secrétaire engagé la société. Jules Delafontaine est président (déjà inscrit); Albert Pasche est secrétaire (déjà inscrit). Bureau de la société: chez le président.

#### Gené — Genève — Ginevra

Comestibles. — 1940. 7 mai. Jeanloz et Cie, commerce de comestibles, société en commandite à Genève (F. o. s. du c. du 26 mars 1936, page 752). L'associé gérant indéfiniment responsable Marc-William Jeanloz et son épouse Alice-Adèle née Laperroux ont adopté, suivant contrat de mariage du 19 avril 1940, le régime de la séparation de biens.

Enseignes lumineuses au néon etc. — 7 mai. Lucien Vanolli, fabrication d'enseignes lumineuses au néon et verrerie de laboratoires, à Genève (F. o. s. du c. du 8 décembre 1934, page 3388). Le titulaire et son épouse Lia-Margretha, née Pfammatter, ont adopté, suivant contrat de mariage du 20 avril 1940, le régime de la séparation de biens. Aux termes du même acte, les dits époux ont liquidé le régime légal de l'union des biens.

Produits insecticides et similaires. — 7 mai. La raison Mme Rossinelli, Etablissement « Giel », fabrication et commerce de produits insecticides et similaires, à Genève (F. o. s. du c. du 14 mars 1939, page 532), est radiée ensuite de cessation d'exploitation.

Tabacs, cigares etc. — 7 mai. La raison Jos. Fromer, commerce de tabacs, cigares et articles pour fumeurs et fabrication de cigarettes, Genève (F. o. s. du c. du 15 février 1939, page 326), est radiée ensuite de remise de commerce. Son actif et son passif sont repris par la société en nom collectif « Davidoff et Cie », ci-après inscrite.

Hilo soit Henri Davidoff, de nationalité russe; Zino Davidoff, de nationalité argentine, séparé de biens de Martha née Fromer, et Joseph Davidoff, de nationalité russe, tous trois domiciliés à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Davidoff et Cie, une société en nom collectif qui a commencé le 7 mai 1940 et qui a repris, dès cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison « Jos. Fromer », ci-dessus radiée: La société n'est valablement engagée que par la signature individuelle des associés Zino Davidoff et Joseph Davidoff. Commerce de tabacs, cigares et articles pour fumeurs et fabrication de cigarettes. Rue de la Croix d'Or 6. Second magasin de vente: Rue de la Confédération 8.

Transmission à la presse d'informations etc. — 7 mai. Aux termes de procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 30 avril 1940, la société anonyme dite TELEPRESS S. A., ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 18 août 1937, page 1918) a décidé: 1° De porter son capital social de la somme de 5000 fr. à celle de 50,000 fr. par l'émission de 90 actions nouvelles de 500 fr. chacune, au porteur; 2° De transformer ses 10 actions anciennes de 500 fr., nominatives, en actions au porteur; 3° D'adopter de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: Le capital social est de 50,000 fr., divisé en 100 actions de 500 fr. chacune, au porteur, libéré à concurrence de 30,000 fr. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres (au lieu de 1 à 3). Bureau actuel de la société: 10 rue Petitot.

## Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle  
Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte April 1940

Deuxième quinzaine d'avril 1940 — Seconda quindicina d'aprile 1940

I. Abteilung — I<sup>re</sup> Partie — I<sup>a</sup> Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

63579 — 63614

- No 63579. 15. April 1940, 9 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Machines à couper les carrelages. — Hercule Zaffenetli, Maître-serrurier, Route de Trelex, Nyon (Suisse).
- Nr. 63580. 15. April 1940, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Hemd mit abnehmbarem Kragen. — Eigenmann & Lanz A. G., Herrenhemden-Fabrik, Mendrisio (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- No 63581. 15. April 1940, 21 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Four à bain de sel pour la trempe blanche. — Pierre Kunz, Ingénieur, Rue Veresius; et René Zorn, Ingénieur, Chemin du Granit 3, Bienne (Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Bienne.
- Nr. 63582. 16. April 1940, 9 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Taschenmesser mit Pinzette. — Josef Süess, Bützi, Adligenswil (Luzern, Schweiz).
- Nr. 63583. 16. April 1940, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Registerkarte für Musikvereine. — Hans Kaufmann, Buchdruckerei, Brunngrasse 4, Zürich (Schweiz).
- Nr. 63584. 16. April 1940, 15 Uhr. — Versiegelt. — 62 Muster. — Stieckereien. — Aug. Giger & Co., Teufenerstrasse 11, St. Gallen C (Schweiz).
- Nr. 63585. 16. April 1940, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Militär-Police-mütze. — R. Zimmermann, Marktgasse 46, Bern (Schweiz).
- No 63586. 16. April 1940, 18 1/2 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Pendulettes. — A. & J. Roulet, Succ. de A. Roulet-Huguenin & Fils, Atelier graveurs et décorateurs, Crêt-Vaillant 23, Le Locle (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie., Berne.
- Nr. 63587. 16. April 1940, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Gummisohle. — Giacomo Spini, St. Moritz (Graubünden, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 63588. 18. April 1940, 4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zigarrenkiste. — Tabak- & Cigarrenfabrik Aktiengesellschaft A. Eichenberger-Baur, Beinwil am See (Schweiz).
- Nr. 63589. 9. April 1940, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Bedruckte Leinengewebe. — Richard Rudolf Wieland, Fabrikant, Gattikon (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Nr. 63590. 19. April 1940, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schreitmappe. — Catherina Guggenbühl-v. Stockalper, Am Wasser-77, Zürich 10 (Schweiz). Vertreter: W. Fr. Moser, Bern.
- Nr. 63591. 19. April 1940, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Kalender. — Kalenderfabrik Luzern A. G., Werkhof-Sportstrasse, Luzern (Schweiz). Vertreter: W. Fr. Moser, Bern.
- Nr. 63592. 19. April 1940, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Krawattenspanner zum Dämpfen und Spannen von Krawatten. — Alfred Neweczerzai, Birmensdorferstrasse 270, Zürich (Schweiz).
- Nr. 63593. 19. April 1940, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Veloventil. — Alfred Neweczerzai, Birmensdorferstrasse 270, Zürich (Schweiz).
- Nr. 63594. 20. April 1940, 10 1/4 Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Luftschutzzüren und Luftschutzfenster. — Leo Bertschinger, Mech. Bau- & Möbelschreinerei, Mühlemattstrasse 59, Bern (Schweiz).
- No 63595. 20. April 1940, 13 h. — Cacheté. — 6 dessins. — Pendulettes, réveils, montres de voyage. — Arthur Imhof, Fabrique de pendulettes Melissa, Rue de l'Eperon 4, La Chaux-de-Fonds (Suisse). — «Priorité: Foire suisse d'échantillons Bâle, ouverte le 30 mars 1940.»
- Nr. 63596. 20. April 1940, 20 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Tortenteller. — Jacques Müller A.-G., Fabrik für Papiersäcke aller Art, Neuenburgstrasse 136, Biel (Schweiz). Vertreter: W. Koelliker, Biel.
- Nr. 63597. 22. April 1940, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Ausziehbarer Lampenträger. — K. Moser-Häberli, Mechaniker, Flurlingen (Schweiz). Vertreter: Rehmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Nr. 63598. 22. April 1940, 9 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Spielbrett. — Albert Krieg, Uhrensteinarbeiter, Pieterlen bei Biel (Schweiz).
- No 63599. 22. April 1940, 10 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Appareil à mélanger. — Henri Héritier, Mécanicien, Avenue de la Grenade 19, Genève (Suisse).
- Nr. 63600. 22. April 1940, 11 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Holzschnitzereien. — Walter Haug, Manessestrasse 194, Zürich (Schweiz).
- Nr. 63601. 22. April 1940, 18 Uhr. — Offen. — 36 Muster. — Klöppelspitzen. — Spitzen-Export A.-G., Tuggen (Schweiz).
- Nr. 63602. 22. April 1940, 18 3/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Türschloss. — Schloss- & Beschlägefabrik A. G., Kleinlützel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Nr. 63603. 23. April 1940, 20 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Kranz-Turbane. — Franz Posener, Mauren (Liechtenstein). Vertreter: Jacques Russak, Zürich.
- Nr. 63604. 23. April 1940, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Soldaten- und Touren-Reiseecessaire. — Novag Akt. Ges. Zürich, Bühelstrasse 39, Zürich 3 (Schweiz).
- Nr. 63605. 26. April 1940, 18 Uhr. — Versiegelt. — 23 Modelle. — Haarbinder. — A. Laszio, Kreuzstrasse 82, Zürich (Schweiz).
- Nr. 63606. 27. April 1940, 8 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Speisetransportwagen. — M. Schaefer A. G., Bern (Schweiz).
- Nr. 63607. 27. April 1940, 13 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Täfer-Riemen. — Paul Murer jun., Chalet Matten, Beckenried (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 63608. 29. April 1940, 17 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Tragvorrichtungen mit zwei Tragriemen. — Hasler A. G. Werke für Telephonie und Präzisionsmechanik, Schwarztorstrasse 50, Bern (Schweiz).

- Nr. 63609. 29. April 1940, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Einsatz zur Herstellung von Lampenschirmen. — Lichtarmaturen A. G., Friesstrasse 21, Zürich (Schweiz).
- Nr. 63610. 29. April 1940, 19 Uhr. — Offen. — 18 Modelle. — Rohrmöbel. — Bindenheim Basel, Kohlenberggasse 20, Basel (Schweiz).
- Nr. 63611. 29. April 1940, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schranktüre. — Platen-Munters Refrigerating System Aktiebolag, Norrmalmstorg 2, Stockholm (Schweden). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Schweden, 7. Dezember 1939.»
- Nr. 63612. 30. April 1940, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Elektrisches Zinnbad. — Zeno Schnüriger, Mech. Werkstätte, Rigiblick, Seewen (Schweiz, Schweiz).
- Nr. 63613. 30. April 1940, 16 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Strauch- und Baumzweighalter. — Gottlieb Tanner, Techniker, Neuhausen am Rheinflall (Schweiz).
- Nr. 63614. 30. April 1940, 19 Uhr. — Offen. — 20 Modelle. — Bijouterie-Artikel. — Hans Schenk, «Fleuridor», Werderstrasse 2, Zürich 4 (Schweiz).

II. Abteilung — II<sup>me</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

## Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

## Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

## Riproduzioni di modelli per orologi

(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

III. Abteilung — III<sup>me</sup> Partie — III<sup>a</sup> Parte

Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

- Nr. 45607. 22. Februar 1930, 12 Uhr. — (III. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Forstkassa-Rechnungsheft. — Forstdirektion des Kantons Bern, Herren-gasse 1, Bern (Schweiz); registriert den 26. April 1940.
- No 45779. 28. mars 1930, 12 h. — (III<sup>e</sup> période 1940/1945). — 2 modèles. — Calibres de montres. — Béguélin & Co., Tramelan Watch Co., Tramelan (Suisse); enregistrement du 26 avril 1940.
- No 45783. 28. mars 1930, 20 h. — (III<sup>e</sup> période 1940/1945). — 1 dessin. — Affiche-réclame pour bretelles. — Pubivox S. A., Rue G. Revilliod 10, Genève (Suisse); enregistrement du 27 avril 1940.
- Nr. 45830. 3. April 1930, 9 Uhr. — (III. Periode 1940/1945). — 2 Modelle. — Sockel und Deckel von Schutzkasten für Grobsicherungen. — H. Weidmann Aktiengesellschaft, Rapperswil (St. Gallen, Schweiz); registriert den 6. Mai 1940.
- No 45832. 4. avril 1930, 10 h. — (III<sup>e</sup> période 1940/1945). — 1 dessin. — Affiche murale. — Lavanchy & Cie., Succ. de Perrin & Cie, Lausanne (Suisse); ayant eause de l'auteur A. Marsens, Lausanne; enregistrement du 26 avril 1940.
- Nr. 45877. 25. März 1930, 20 Uhr. — (III. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Beutel für Backpulver. — Wwe. Pia Rist-Zünd, Altstätten (St. Gallen, Schweiz); registriert den 26. April 1940.
- Nr. 46013. 16. Mai 1930, 18 Uhr. — (III. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Viehkettencupplung. — Union (A. G.), Kettenschleiferei, Längfeldweg 78, Biel (Schweiz). Vertreter: W. Koelliker, Biel; registriert den 24. April 1940.
- No 46080. 1<sup>er</sup> avril 1930, 17 h. — (III<sup>e</sup> période 1940/1945). — 1 dessin. — Affiches et couvertures pour brochures-prospectus. — Chambre Suisse de l'Horlogerie, La Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 26 avril 1940.
- Nr. 54288. 31. Januar 1935, 16 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 27 Modelle. — Profileisen. — Metallbau A. G. Zürich, Anemonenstrasse 40, Zürich-Albisrieden (Schweiz); registriert den 6. Mai 1940.
- No 54306. 6 février 1935, 19 h. — (II<sup>e</sup> période 1940/1945). — 1 modèle. — Ceinture ventrière. — Fabrique de Ceintures Ventrières «Salus» M. & C. Wohler, Route de Genève 38, Lausanne (Suisse). Mandataire: J. D. Pahud, Lausanne; enregistrement du 6 mai 1940.
- Nr. 54361. 21. Februar 1935, 18 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Mappe. — Schreibbücherfabrik Bern Müller & Cie. A.-G., Länggassstrasse 7, Bern (Schweiz). Vertreter: Bovard & Co., Bern; registriert den 24. April 1940.
- No 54365. 21 février 1935, 20 h. — (II<sup>e</sup> période 1940/1945). — 1 dessin. — Affiche. — Fabrique de Corsets & de Ceintures «Salus» M. & C. Wohler, Route de Genève 38, Lausanne (Suisse). Mandataire: J. D. Pahud, Lausanne; enregistrement du 6 mai 1940.
- Nr. 54401. 26. Februar 1935, 18 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 2 Muster. — Gesellschaftsspiele. — Jak. Rosenast-Schönenberger, Fischerstübli, Windisch bei Brugg (Schweiz); registriert den 26. April 1940.
- Nr. 54421. 19. Februar 1935, 19 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 2 Muster. — Schlauchgewebe für Gummigürtel. — J. Holtenweger & Cie., Zofingen (Schweiz); registriert den 27. April 1940.
- Nr. 54472. 13. März 1935, 17 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Schlüsselringe für Schlüsselbund (Stahlwaren). — Albert Blum, ehemals in Rapperswil (St. Gallen), nunmehr Espenmoosstrasse 6, St. Gallen (Schweiz); registriert den 27. April 1940.
- Nr. 54497. 19. März 1935, 9 1/2 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 2 Muster. (von 26). — Klöppelspitzen. — Spitzen-Export A.-G., Tuggen (Schweiz); registriert den 27. April 1940.
- No 54542. 26 mars 1935, 20 h. — (II<sup>e</sup> période 1940/1945). — 4 modèles. — Dispositifs d'étalages de montres. — Vuille & Cie., Etais & Cartonnages Fribourg (Suisse); enregistrement du 24 avril 1940.
- Nr. 54577. 20. März 1935, 13 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Einwickelpapier und Reklamebild für Vollrahm-Cornets und für Eis-Cornets. — Albert Staehel, Vertretung von Frigidaire, ehemals in Aarau, nunmehr Maierstrasse 20, Zürich 11 (Schweiz); registriert den 24. April 1940.
- Nr. 54604. 29. März 1935, 12 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Etikette mit Stopfkärtchen. — Rossner & Cie., Strumpfweberei, Scheidwegstrasse 10, St. Gallen (Schweiz); registriert den 24. April 1940.
- Nr. 54610. 3. April 1935, 4 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Kasserollenstiel. — Epos Aluminiumwerke E. Pfander & Cie. Aktiengesellschaft, Olten (Schweiz); registriert den 26. April 1940.

- Nr. 54615. 4. April 1935, 18 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Etikette. — **Rossier & Co.**, Strumpfweberei, Scheidwegstrasse 10, St. Gallen (Schweiz); registriert den 24. April 1940.
- Nr. 54616. 4. April 1935, 18¼ Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Flaschen. — **Mineralquelle Eglisau Aktiengesellschaft**, Untergasse, Eglisau (Schweiz). Vertreter: Bovard & Co., Bern; registriert den 26. April 1940.
- Nr. 54617. 4. April 1935, 20 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Packungen für Zigarren aller Art. — **Eichenberger**, Cigarrenfabrik Habasuma, Beinwil am See (Schweiz); registriert den 24. April 1940.
- Nr. 54621. 5. April 1935, 18 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Stauferbüchse. — **Wanner & Co. A.-G.**, Maschinenfabrik, Horgen (Schweiz). Vertreter: Walder & Co., Zürich; registriert den 26. April 1940.
- Nr. 54629. 8. April 1935, 13 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Mietvertragsheft. — **Grob & Zürcher**, Buchdruckerei, Amriswil (Schweiz); registriert den 26. April 1940.
- Nr. 54638. 9. April 1935, 21¼ Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Reklamebild. — **Ruhr- & Saarkohle A.-G.**, Nauenstrasse 63a, Basel (Schweiz); registriert den 26. April 1940.
- Nr. 54643. 11. April 1935, 9 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Spiralelektrode für Gasentladungsrohren. — **Friedrich Vogell**, Ingenieur, Greyerstrasse 65, Bern (Schweiz); registriert den 24. April 1940.
- Nr. 54651. 13. April 1935, 11 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Taschenfahrplan. — **Magazine zum Globus**, Löwenstrasse 37, Zürich (Schweiz); registriert den 6. Mai 1940.
- Nr. 54660. 15. April 1935, 20 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 8 Muster. — Damastgewebe. — **Baumwollweberei Leysinger A. G. vormalig Schwarz & Co.**, Solothurn (Schweiz); registriert den 6. Mai 1940.
- Nr. 54700. 27. April 1935, 13 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 10 Modelle. — Wäschezuber mit Spritzschutzrand; Spritzschutzränder für Wäschezuber. — **Hans Tschäppät**, Evilard bei Biel (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 6. Mai 1940.
- Nr. 54706. 29. April 1935, 18¼ Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 3 Modelle. — Kappen. — **Aktiengesellschaft der Fezfabriken Zweigniederlassung Wien**, Getreidemarkt 1, Wien (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 6. Mai 1940.
- Nr. 54718. 1. Mai 1935, 20 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Modell. — Tube. — **T. Kaiser Aktiengesellschaft**, Liestal (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert den 26. April 1940.
- Nr. 54736. 4. Mai 1935, 18 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 12 Muster. — Etiketten. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 24. April 1940.
- Nr. 54831. 22. Mai 1935, 4 Uhr. — (II. Periode 1940/1945). — 1 Muster. — Suppenpackung. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz); registriert den 24. April 1940.

## Löschungen — Radiations — Radiazioni

- Nr. 37381. 17. April 1925. — 1 modèle. — Garde-boue pour cycles.
- Nr. 37384. 18. April 1925. — 1 modèle. — Machine à fraiser les vis.
- Nr. 37389. 20. April 1925. — 8 Muster. — Würzflaschenetiketten.
- Nr. 37423. 23. April 1925. — 8 Muster. — Packungen für Papiere.
- Nr. 37430. 27. April 1925. — 6 Muster. — Etiketten für Suppenwürfel und Bouillonwürfelbüchsen.
- Nr. 37481. 30. April 1925. — 7 Muster. — Linoleum-Beläge.
- Die nachfolgenden Hinterlegungen wurden gelöscht infolge Verzichtleistung vom 28. April 1940:
- Nr. 54174. 14. Jan. 1935. — 1 Modell. — Einrad-Anhängewagen für Fahrräder.
- Nr. 54513. 20. März 1935. — 1 Modell. — Einrad-Anhängewagen für Fahrräder.
- Nr. 54687. 24. April 1935. — 1 Modell. — Einrad-Anhängewagen für Fahrräder.
- Nr. 54763. 8. Mai 1935. — 1 Modell. — Austauschbare Halter für Messerschärfsteine und dergl.
- Nr. 54764. 8. Mai 1935. — 1 Modell. — Kabelschutzrolle für Glätteisenkabel.
- Nr. 54808. 16. Mai 1935. — 1 Modell. — An Velopedalen anbringbarer Fusshalter und Sohlenschoner.
- Nr. 54929. 1. Juni 1935. — 2 Modelle. — Anhängewagen für Fahrräder und Motorräder.
- Nr. 54962. 11. Juni 1935. — 3 Modelle. — Feuerzeug für die Küche etc.; Gummiflaschen mit Flüssigkeitszerstäuber.
- Nr. 55190. 3. Aug. 1935. — 2 Modelle. — Halter für Schärfeisen; Bleistift- und Federhalter mit Bleistiftspitzer und Gummi.
- Nr. 55232. 13. Aug. 1935. — 1 Modell. — Buttermaschine.
- Nr. 55392. 9. Sept. 1935. — 5 Modelle. — Kleiderknopf und Fahrzeuge.
- Nr. 55465. 25. Sept. 1935. — 3 Modelle. — Buttermaschine; Luftfahrzeug; Universal-Fahrzeug.
- Nr. 55574. 14. Okt. 1935. — 3 Modelle. — Flieger-Abwehrgeschütz; Brand- und Sprenggeschoss; Fahrzeug.
- Nr. 55605. 22. Okt. 1935. — 1 Modell. — Automatisches Gewehr mit Lafette.
- Nr. 55731. 11. Nov. 1935. — 1 Modell. — Vierlauf-Automatgewehr mit Luftkühlung.
- Nr. 55757. 15. Nov. 1935. — 2 Modelle. — Patronen.
- Nr. 55648. 24. April 1936. — 1 Modell. — Automatisches Geschütz.
- Nr. 57047. 9. Juli 1936. — 1 Modell. — Viehtränkeanlage verbunden mit Viehhalteneinrichtungen.
- Nr. 57292. 25. Aug. 1936. — 1 Modell. — Teigrollmaschine für Füllungen jeder Art.
- Nr. 57382. 8. Sept. 1936. — 1 Modell. — Futter- und Getreidetrocknungsanlage.
- Nr. 57943. 9. Dez. 1936. — 1 Modell. — Vierlauf-Maschinengeschütz.
- Nr. 58503. 23. März 1937. — 1 Modell. — Panzerfahrzeug mit Einrichtungen zum Senden und Legen von Geschossen.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handelsamtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances

## Kommandit-Aktiengesellschaft Gugelberg &amp; Co., St. Moritz-Dorf

Die Inhaber von Obligationen der 5½ % Anleihe Villa du Parc 1930 von Fr. 200,000. — rubr. Gesellschaft (vormals Kommandit A.-G. Töndury, Gugelberg und Cie. St. Moritz) werden hiemit gemäss den Bestimmungen der bundesrätlichen Verordnung betreffend die Gläubigergemeinschaft bei Anleiheobligationen von 1918 und den Bestimmungen des Anleihevertrages zu einer

## Obligationärversammlung

auf Dienstag, den 30. Juli 1940, nachmittags 2 Uhr, ins Hotel Schweizerhof in St. Moritz-Dorf eingeladen.

## Traktanden:

- Beschlussfassung über die Anträge der Schuldnerin betreffend Abänderung der Zinsbedingungen und Stundung des Anleihekaptals.
- Eventuelle Beschlussfassung über weitere Anträge der Schuldnerin betreffend Umwandlung der Anleihe.

Eintrittskarten können bis 29. Juli 1940 gegen Bankausweis über den Obligationenbesitz bei der A.-G. J. Töndury und Co., Engadinerbank in Nachlassliquidation in Samaden und bei der Direktion des Hotel Schweizerhof in St. Moritz bezogen werden. (A. A. 97<sup>1</sup>)

Kommandit-Aktiengesellschaft Gugelberg & Co.,  
Die Verwaltung.

## Bahngesellschaft Zürich-Uetliberg

Obligationenleihe von Fr. 300,000 zu 5 % vom 27. April 1931.

Gemäss der Verordnung betreffend die Gläubigergemeinschaft bei Anleiheobligationen vom 20. Februar 1918 nebst Ergänzungen vom 25. April 1919, 1. Oktober 1935 und 28. Dezember 1938 werden die Obligationäre eingeladen, an dem am Montag, den 27. Mai 1940, um 2½ Uhr (Präsenzliste von 2 Uhr an), im Zunfthaus zur Waag, Münsterhof 8, in Zürich, unter der Leitung des unterzeichneten Instruktionsrichters stattfindenden

## Obligationärversammlung

teilzunehmen zur Beschlussfassung über folgende Anträge:

- Stundung des Anleihe auf 10 Jahre seit dem Beschluss der Gläubigerversammlung. Die Obligationen werden seitens der Gläubiger erst wieder auf den 15. Juni 1950 gemäss den Anleihebedingungen kündbar sein.
- Für die Jahre 1940 bis und mit 1949 wird der vertragsmässige Zins von 5 % in einen variablen, vom Betriebsergebnis abhängigen und nach Zuweisung der gesetzlichen Einlagen in den Erneuerungsfonds festzusetzenden Zinsfuß von maximal 5 % umgewandelt.
- Ernennung zweier Vertreter der Obligationäre.

Diejenigen Obligationäre, welche an der Verhandlung teilzunehmen oder sich vertreten zu lassen wünschen, haben ihre Obligationen bis spätestens Samstag, den 25. Mai 1940 bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich zu deponieren. Zur Vertretung von Obligationären ist eine schriftliche Vollmacht erforderlich. (A. A. 102<sup>3</sup>)

Lausanne, den 9. Mai 1940.

Leuch, Bundesrichter.

## Immobilien Genossenschaft Solagra in Liquidation, Zürich

## Liquidations-Schuldenruf.

## Erste Veröffentlichung.

Die Immobilien Genossenschaft Solagra in Zürich hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 5. April 1940 aufgelöst. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator Dr. A. Locher, Talstrasse 83, Zürich 1, anzumelden.

Zürich, den 8. Mai 1940.

(A. A. 103<sup>3</sup>)  
Der Liquidator.

## Genossenschaft „Modernes Büro“ in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf und  
Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 742 O. R.

## Dritte Veröffentlichung.

Am 11. März 1940 hat die Generalversammlung der Genossenschaft «Modernes Büro», Fachgruppe der Schweiz. Landesausstellung 1939 Zürich, die Auflösung der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Genossenschaft werden hiedurch gemäss O. R. Art. 742, Absatz 2, aufgefordert, ihre Ansprüche der Liquidationskommission der Genossenschaft, Schulhausstrasse 64, Zürich 2, anzumelden.

Zürich, den 6. Mai 1940.

(A. A. 98<sup>1</sup>)

Für die Liquidationskommission:  
Ulrich Briner.

## Rotopulsor A.-G., Schaffhausen

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 O. R.

## Dritte Veröffentlichung.

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 27. April 1940 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 2,000,000. — auf Fr. 200,000. — beschlossen.

Wir geben hievon unsern Gläubigern im Sinne von Art. 733 O. R. Kenntnis, unter dem Hinweis darauf, ihre Ansprüche binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei Herrn Notar Dr. Tobias Christ, Basel, Sternengasse 2, anzumelden. (A. A. 99<sup>1</sup>)

Schaffhausen, den 30. April 1940.

Der Verwaltungsrat.

## Crédit Agricole de Grandson

Actif		Bilan au 31 décembre 1939		Passif	
Caisse et compte de chèques postaux . . . . .	Fr. 22,569	Ct. 01	Engagements en banque à vue . . . . .	Fr. 17,468	Ct. 40
Effets de change . . . . .	95,200	45	Engagements en banque à terme . . . . .	24,655	70
Comptes-courants débiteurs en blanc . . . . .	58,863	60	Comptes créanciers à vue . . . . .	34,910	70
Comptes-courants débiteurs garantis par créances hypothécaires . . . . .	217,000	95	Créances à terme . . . . .	75,455	20
Comptes-courants débiteurs garantis par d'autres gages . . . . .	45,635	—	Dépôts en caisse d'épargne . . . . .	64,440	45
Placements hypothécaires . . . . .	63,000	—	Obligations de caisse . . . . .	161,000	—
Titres . . . . .	3,121	—	Dettes hypothécaires sur immeubles . . . . .	18,000	—
Immeubles . . . . .	40,040	85	Autres postes du passif . . . . .	40,832	10
Capital non versé . . . . .	12,900	—	Capital . . . . .	64,500	—
			Réserves . . . . .	54,827	21
			Compte de profits et pertes (bénéfice de l'exercice) . . . . .	2,241	10
			Cautionnements: Néant.		
	558,330	86		558,330	86
Charges		Compte de profits et pertes de l'exercice 1939		Produits	
Intérêts débiteurs . . . . .	Fr. 14,757	Ct. 40	Intérêts créanciers . . . . .	Fr. 18,149	Ct. 70
Organes de la banque et personnel . . . . .	2,000	—	Produits du portefeuille-effets . . . . .	5,696	60
Frais généraux et frais de bureau . . . . .	3,145	95			
Impôts et taxes . . . . .	821	85			
Moins-value d'estimation du portefeuille-titres . . . . .	880	—			
Bénéfice de l'exercice . . . . .	2,241	10			
	23,846	30	(AG. 51)		
				23,846	30

## Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

## Verfügung des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements über die Ausmerzung von kranken Milchkühen

(Vom 29. April 1940.)

Das eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement, gestützt auf Art. 20 der Verordnung vom 25. April 1938 über die Regelung der Milchproduktion, verfügt:

**Art. 1.** Im Bestreben, die Qualität der Milch und der Milchprodukte zu verbessern, den Gesundheitszustand der Viehbestände zu fördern und die Landesversorgung mit inländischem Schlachtvieh zu erleichtern, sind die Milchproduzenten verpflichtet, Kühe, die fehlerhafte Milch liefern, nach Massgabe der folgenden Bestimmungen auszumergen.

**Art. 2.** Die Ausmerzung gemäss Art. 6 dieser Verfügung hat allgemein zu erfolgen bei Kühen, die von einer unheilbaren Euterkrankheit befallen sind und deren Milch den Anforderungen des schweizerischen Milchlieferungsregulativs vom 1. Juni 1934 nicht genügt. Im besondern sind auszumergen:

- Kühe mit Eutertuberkulose oder in deren Milch sich Tuberkelbazillen nachweisen lassen;
- an gelbem Galt erkrankte Kühe, deren Behandlung sich nicht lohnt oder die sich als unheilbar erweisen;
- Kühe mit andern unheilbaren chronischen Krankheiten, welche die Beschaffenheit der Milch ungünstig beeinflussen.

**Art. 3.** Die mit der Kontrolle der Milch oder der Milchkühe beauftragten Organe haben dem zuständigen Käserei- und Stallinspektor Meldung zu erstatten, wenn sie Milchfehler feststellen, die auf eine der vorerwähnten Krankheiten schliessen lassen. Dieser nimmt im gemeldeten Betrieb eine Stallinspektion vor, erhebt Milchproben bei den Kühen mit Euter- oder Milchveränderungen und sendet diese der Untersuchungsstelle ein, die vom betreffenden Kanton bezeichnet ist. Die Proben sind im Laboratorium auf Krankheitserreger und Milchveränderungen zu untersuchen.

Das Ergebnis der Untersuchung ist dem Käserei- und Stallinspektor, dem Viehbesitzer und, falls eine Beanstandung vorliegt, die die Ausmerzung der betreffenden Kuh bedingen kann, dem zuständigen Kantonstierarzt schriftlich mitzuteilen. Dieser veranlasst gegebenenfalls eine tierärztliche Untersuchung.

**Art. 4.** Ergeben die Untersuchung und der tierärztliche Befund eine unheilbare oder eine Behandlung nicht löhnende Euterkrankheit oder allgemeine Erkrankung im Sinne von Art. 2, so ist das betreffende Tier nach Anordnung des zuständigen Kantonstierarztes durch einen dreieckigen Ausschnitt am untern Rande des linken Ohres zu kennzeichnen.

**Art. 5.** Sofern die Untersuchung die Möglichkeit einer erfolgreichen Heilbehandlung ergibt, soll sich der Tierbesitzer innert einer Woche entscheiden, ob er das Tier durch den Tierarzt behandeln lassen oder ausmerzen will. Während der Dauer der tierärztlichen Behandlung darf das Tier nur an die Schlachtbank verkauft werden.

Wird auf eine Behandlung verzichtet oder erweist sich eine solche als erfolglos, so ist das Tier ebenfalls gemäss Art. 4 zu kennzeichnen.

Eine Kuh darf erst dann als geheilt betrachtet werden, wenn die Abheilung der Euterkrankheit durch die Untersuchung einer Milchprobe in einer amtlichen Stelle gemäss Art. 3 bestätigt wurde.

**Art. 6.** Der Kantonstierarzt bzw. der von ihm beauftragte Tierarzt hat die unverzügliche Abschachtung von Kühen zu verfügen, die an Eutertuberkulose erkrankt sind oder die Tuberkelbazillen in der Milch ausscheiden. Alle andern gekennzeichneten Tiere müssen innerhalb 30 Tagen nach der Kennzeichnung geschlachtet oder trockengestellt werden.

Der Kantonstierarzt gibt dem zuständigen Milchverband von den getroffenen Verfügungen Kenntnis.

**Art. 7.** Besteht keine Möglichkeit zur Verwertung an Ort und Stelle, so sind die zur Abschachtung bestimmten Kühe durch den zuständigen Milchverband nötigenfalls in Verbindung mit der Genossenschaft Schweizerische Zentralstelle für Schlachtviehverwertung in Brugg, zu einem angemessenen Schlachtviehpreis zu verwerten.

**Art. 8.** Die zur Abschachtung bestimmten Tiere sind vor dem Abtransport durch Scherenschnitt zu markieren, sofern sie nicht mit einer Ohrmarke versehen sind. Die Markierung oder die Inschrift der Ohrmarke ist auf dem Gesundheitsschein vorzumerken.

Der Tierbesitzer hat den Nachweis der Abschachtung durch Beibringung einer amtlichen Bescheinigung zuhanden des zuständigen Kantonstierarztes zu leisten.

**Art. 9.** Die Kosten der Entnahme und Untersuchung der Milchproben sowie diejenigen der Untersuchung durch den Kantonstierarzt oder den von ihm beauftragten Tierarzt sind durch die kantonalen Zentralstellen für das Käserei- und Stallinspektionswesen zu tragen. Auf Grund der Verordnung vom 18. September 1931 über Käserei- und Stallinspektionen leistet der Bund daran einen Beitrag bis zu 50 %.

Der Tierbesitzer übernimmt die Kosten der tierärztlichen Behandlung kranker Tiere.

**Art. 10.** Die Viehbesitzer haben den Weisungen der in Art. 12 genannten Stellen sowie des Käserei- und Stallinspektors, des Milchverbandes, des Kantonstierarztes oder des von ihm beauftragten Tierarztes Folge zu leisten.

Gegen die Anordnungen des Kantonstierarztes oder des von ihm beauftragten Tierarztes kann innert 14 Tagen an die zuständige kantonale Behörde rekuriert werden, deren Entscheid endgültig ist.

**Art. 11.** Widerhandlungen gegen diese Verfügung oder die zudienenden Ausführungsvorschriften und Einzelverfügungen unterliegen den Bestimmungen der Verordnung des Bundesrates vom 25. April 1938 über die Regelung der Milchproduktion, insbesondere den Strafbestimmungen von Art. 14 bis 18 und den Schlussbestimmungen in Art. 19.

**Art. 12.** Diese Verfügung tritt am 1. Mai 1940 in Kraft. Die Abteilung für Landwirtschaft EVD, das eidgenössische Veterinäramt, die Kantone und der Zentralverband schweizerischer Milchproduzenten und seine Sektionen sind mit dem Vollzug beauftragt.

108. 10. 5. 40.

## Ordonnance du département fédéral de l'économie publique concernant l'élimination des vaches laitières malades

(Du 29 avril 1940.)

Le département fédéral de l'économie publique, vu l'article 20 de l'ordonnance du 25 avril 1938 réglant la production laitière, arrête:

**Article premier.** Pour améliorer la qualité du lait et des produits laitiers, activer l'assainissement des troupeaux de bétail bovin et faciliter le ravitaillement du pays en bétail de boucherie, les producteurs de lait sont tenus d'éliminer, conformément aux dispositions suivantes, les vaches qui donnent du lait défectueux.

**Art. 2.** En règle générale, on doit éliminer, conformément à l'article 6 de cette ordonnance, les vaches atteintes d'une affection incurable de la mamelle et dont le lait ne répond pas aux exigences du règlement suisse de livraison du lait, du 1<sup>er</sup> juin 1934. En particulier, on éliminera:

- Les vaches atteintes de tuberculose mammaire ou dans le lait desquelles on peut déceler des bacilles de la tuberculose;
- Les vaches atteintes de mammite streptococcique contagieuse dont le traitement ne répondrait pas à une saine économie ou qui sont inguérissables;
- Les vaches atteintes d'autres maladies chroniques et incurables qui peuvent influencer défavorablement la composition du lait.

**Art. 3.** Les organes chargés du contrôle du lait ou des vaches laitières aviseront l'inspecteur compétent des fromageries et des établis des altérations

du lait qu'ils ont constatés et qui permettent de supposer l'existence d'une des maladies sus-désignées. L'inspecteur contrôlé alors l'étable de l'exploitation annoncée; il prélève des échantillons du lait des vaches qui présentent une anomalie de la mamelle ou du lait et les envoie au laboratoire désigné par le canton. Ce laboratoire procède à la recherche des agents pathogènes possibles et des altérations du lait.

Il sera donné connaissance par écrit du résultat de l'analyse de l'inspecteur des fromageries et des étables, au propriétaire du bétail, et, si cette analyse a démontré l'existence d'une anomalie quelconque, au vétérinaire cantonal compétent qui, le cas échéant, fait procéder à une visite vétérinaire.

**Art. 4.** Lorsque l'analyse et l'examen clinique vétérinaire démontrent l'existence d'une affection de la mamelle ou d'une maladie générale dans le sens de l'article 2, qui sont incurables ou dont le traitement serait contre-indiqué du point de vue économique, on marquera l'animal en question par une incision triangulaire au bord inférieur de l'oreille gauche selon les prescriptions du vétérinaire cantonal.

**Art. 5.** En tant que l'analyse permette d'accorder à un traitement des chances de succès, le propriétaire de l'animal doit décider dans les 8 jours s'il veut faire soigner la bête par un vétérinaire ou s'il veut l'éliminer. Pendant la durée du traitement vétérinaire, l'animal ne doit être vendu que pour la boucherie.

Si le propriétaire renonce à faire traiter l'animal, ou si le traitement est sans effet, on marquera l'animal conformément aux dispositions de l'article 4.

Une vache ne doit être considérée comme guérie que lorsque la guérison de l'affection de la mamelle a été confirmée par l'analyse d'un échantillon du lait, exécutée dans un laboratoire officiel, conformément aux prescriptions de l'article 3.

**Art. 6.** Le vétérinaire cantonal ou le vétérinaire délégué par lui doit ordonner l'abatage immédiat des vaches qui sont atteintes de tuberculose de la mamelle ou qui excrètent des bacilles de la tuberculose dans le lait. Tous les autres animaux marqués doivent, dans les 30 jours qui suivent le marquage, être abattus ou bien taris définitivement.

Le vétérinaire cantonal avise la fédération laitière compétente des décisions prises.

**Art. 7.** Lorsqu'il est impossible d'utiliser sur place les vaches désignées pour l'abatage, la fédération laitière compétente se chargera de leur utilisation à un prix convenable, si besoin est en liaison avec l'office central suisse pour la mise en valeur du bétail de boucherie à Brougg.

**Art. 8.** Les animaux destinés à être abattus seront marqués aux épaules avant d'être expédiés, à moins qu'ils ne portent une marque métallique à l'oreille. On mentionnera sur le certificat de santé la marque apposée ou le libellé de la marque à l'oreille.

Le propriétaire de l'animal est tenu de prouver l'abatage en présentant une attestation officielle au vétérinaire cantonal compétent.

**Art. 9.** Les offices centraux cantonaux chargés de l'inspection des fromageries et des étables supportent les frais de prélèvement et d'analyse des échantillons de lait ainsi que les frais résultant des examens du vétérinaire cantonal ou de son délégué. Vu l'ordonnance du 18 septembre 1931 sur les inspections des fromageries et des étables, la Confédération accorde un subside allant jusqu'à 50 pour cent.

Le coût du traitement vétérinaire des animaux malades est à la charge du propriétaire de ces animaux.

## Compagnie du chemin de fer Aigle-Leysin

### Assemblée générale

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le mardi 21 mai 1940, à 16 h., à la Salle de la Bourse, à Lausanne, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapports du Conseil d'administration et des contrôleurs.
2. Votations sur les conclusions de ces rapports, décharge au Conseil d'administration, ainsi qu'aux contrôleurs.
3. Nominations des contrôleurs pour l'exercice 1940.
4. Présentation du projet de réorganisation financière et votation sur dit projet.
5. Propositions individuelles.

Le rapport de gestion, les comptes, le bilan et le rapport de Messieurs les contrôleurs sont à la disposition des actionnaires au bureau de la Compagnie, à Aigle, à partir du 10 mai.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale sont délivrées sur présentation des actions, jusqu'au 20 mai, à midi, à Lausanne: à la Banque cantonale vaudoise et à l'Union de Banques suisses, et à Aigle: au bureau de la Compagnie. 1041i

Aigle, le 3 mai 1940.

**Le Conseil d'administration.**

N.B. Les cartes d'admission donnent droit au libre parcours sur le réseau le jour de l'assemblée.

## Société Immobilière de Territet

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 22 mai 1940, à 16 1/2 h., au bureau P. Furer, à Montreux.

**Ordre du jour statutaire.**

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport du Conseil et celui des contrôleurs des comptes sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, au bureau P. Furer, où les cartes d'admission peuvent être retirées.

1079 i

**Le Conseil d'administration.**

**Art. 10.** Les propriétaires sont tenus d'appliquer les instructions des instances mentionnées à l'article 12, ainsi que de l'inspecteur des fromageries et des étables, de la fédération laitière, du vétérinaire cantonal ou du vétérinaire délégué.

On peut, dans les 14 jours, recourir contre les décisions du vétérinaire cantonal ou de son délégué auprès des autorités cantonales compétentes; leur jugement est sans appel.

**Art. 11.** Les infractions à la présente ordonnance ou aux prescriptions d'exécution et aux décisions d'espèce sont passibles des dispositions de l'ordonnance du Conseil fédéral du 25 avril 1938, réglant la production laitière, en particulier des dispositions pénales des articles 14 à 18 et des dispositions finales de l'article 19.

**Art. 12.** La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> mai 1940. La division de l'agriculture du département fédéral de l'économie publique, l'office vétérinaire fédéral, les cantons et l'union centrale des producteurs de lait et ses sections sont chargés de l'appliquer. 108. 10. 5. 40.

### Waren- und Zahlungsverkehr zwischen der Schweiz und der Türkei

(Mitg.) Die seit mehreren Wochen in Konstantinopel zwischen einer schweizerischen Delegation, geleitet von Herrn Dr. Ebrard, Delegierter für Handelsverträge, und einer türkischen Delegation gepflogenen Verhandlungen führten am 8. Mai 1940 zur Unterzeichnung eines neuen Abkommens über die Regelung des gegenseitigen Waren- und Zahlungsverkehrs. Das Abkommen ist für die Dauer eines Jahres abgeschlossen und tritt nach Genehmigung durch die beiden Regierungen am 1. Juni 1940 in Kraft. 108. 10. 5. 40.

### Echanges commerciaux réciproques et service des paiements entre la Suisse et la Turquie

(Com.) Après plusieurs semaines de négociations à Constantinople entre une délégation suisse présidée par M<sup>r</sup> Ebrard, Délégué aux accords commerciaux, et une délégation turque, un nouvel accord turco-suisse a été signé le 8 mai 1940 au sujet des échanges commerciaux réciproques et du service des paiements. L'accord, qui est conclu pour une année, entrera en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 1940 après ratification par les deux gouvernements. 108. 10. 5. 40.

### Postüberweisungsdienst mit dem Ausland - Service international des virements postaux

Umrechnungskurse vom 10. Mai an — Cours de réduction dès le 10 mai

Belgien Fr. 74.75; Deutschland Fr. 179.15; für Fr. 1000. — und mehr Fr. 179.10; Frankreich Fr. 8.60; Italien Fr. 22.80; Japan Fr. 107. —; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.70; Marokko Fr. 8.60; Niederlande Fr. 237.55; Schweden Fr. 106.75; Tunesien Fr. 8.60; Ungarn Fr. 78.60.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Redaktion:

Handelsabteilung des eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.

Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne.

## Bezirksgericht Aarau

### Rechnungsruf

Das Bezirksgericht Aarau hat am 1. Mai 1940 über den am 15. April 1940 verstorbenen

### Schneider Gustav, Dr. jur., Fürsprech

von und in Aarau, das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt. Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 4. Juni 1940 bei der Gemeindenkassier Aarau anzumelden, ansonst die in Art. 590 ZGB. erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB.).

Aarau, den 1. Mai 1940.

Bezirksgericht.

## Aktiengesellschaft Hallenstadion

### Zürich

### Einladung zur 3. ordentlichen Generalversammlung

am Freitag, den 31. Mai 1940, 17 Uhr, ins Hotel Sternen, Franklinstrasse, Zürich 11.

TRAKTANDEN: 1. Protokoll. 2. Jahresbericht. 3. Jahresrechnung. 4. Sanierung. 5. Ergänzungswahlen in den Verwaltungsrat und Delegation. 6. Diversa.

Ausweise und Stimmkarten können gegen Vorweis der Aktien oder einer diesbezüglichen Depotbescheinigung bis zum 30. Mai 1940 in Empfang genommen werden bei: Zürcher Kantonalbank, Zürich 11, Edisonstrasse. Bureau der Gesellschaft, Hallenstadion Zürich 11, Wallisellerstrasse.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung liegen ab 20. Mai am Sitze der Gesellschaft, Hallenstadion Zürich 11, Wallisellerstrasse, zur Einsicht auf. 1069

Der Verwaltungsrat.

Plus de 780 adresses exacte,

un „sommaire“ et un „répertoire alphabétique“!

Voilà de quoi faciliter des travaux de recherches ou une propagande systématique: C'est dans la nouvelle liste d'associations professionnelles et d'autres organisations économiques que vous trouverez ces renseignements. L'Administration de la Feuille officielle suisse du commerce vous l'enverra contre remboursement (fr. 2.25) ou versement préalable de fr. 2.15 sur compte de chèques postaux III. 5600.



**Bureau de Fribourg**

ayant locaux disponibles au centre des affaires, cherche  
domicile de firmes ou Agence Générale. S'adresser  
sous chiffres P 125-26 F à Publitas Fribourg. 1073

Ein fortschrittlicher Betrieb  
verwendet nur

**AUTOCOLLANT**

Transkrit-  
Selbstklebpostkarten



Verlangen Sie bitte Muster durch  
jeden Wiederverkäufer für Bureaubedarf

**PATENTE**

Modelle, Muster, Marken etc. in allen Ländern

**Naegeli & Co., Bern**

Patentanwälte, Bundesgasse 16 9-1

„La Difesa“ S.A. LUGANO  
Via Maghetti 2  
Teleph. 2.39.47

Inkassi im Kanton Tessin. Vertretung in  
Nachlass- und Konkursverfahren. Auskünfte.

**Zu vermieten**

in nächster Nähe der Station **CHAM** helle, heizbare

**Räumlichkeiten**

passend für Bureaux, Versandgeschäfte, Ablage etc., be-  
stehend aus 5 Zimmern mit ca. 130 m<sup>2</sup> Flächeninhalt.  
Offerten sind zu richten unter Chiffre E 33267 Lz an  
Publitas Luzern. 1081

**RUF  
ORGANISATION****Lagerkontrolle und  
Lagerbuchhaltung**

bedürfen bei der heutigen Rationierung  
und den wechselnden Selbstkosten viel-  
fach eines Ausbaus und erhöhter Exakt-  
heit. Die Ruf-Organisation gibt Ihnen  
eine durchgebildete Lagerbuchhaltung  
zur Hand, die bei einem Mindestaufwand  
von Zeit und Arbeit allen Forderungen  
gerecht wird und sich jedem Betrieb  
einpasst.

Die Einführung besorgen unsere Ex-  
perten — die Durchführung erspart Ihnen  
Arbeit und Zeit. Rufen Sie Ruf; wir  
orientieren Sie unverbindlich.

Ruf-Organisation Löwenstrasse 19  
Telephon 576 60 Zürich

**Basellandschaftliche  
Kantonalbank**

Staatsgarantie | Hauptsitz in Liestal

Ausgabe einer Sonderserie

**4% Obligationen unserer Bank mit  
sechsjähriger Laufzeit**

in Abschnitten zu Fr. 1000 und Fr. 5000 mit Zins-  
verrechnung per 30. April 1940. Die Rückzahlung  
erfolgt ohne vorherige Kündigung am 30. April 1946.

Wir sind für kurze Zeit noch Abgeber solcher Titel  
zum Preise von 100%+eidg. Stempel.

(OF. 9698 A.) 1082

Die Direktion.

**Silberwarenfabrik Jezler & Cie. Aktiengesellschaft  
Schaffhausen**

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

**ordentlichen Generalversammlung**

eingeladen, welche am Mittwoch, den 22. Mai 1940, nachmittags 3 Uhr, in unserem Bureau,  
Herrnacker 7, in Schaffhausen abgehalten wird.

**TRAKTANDEN:**

1. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung; Decharge-Erteilung.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Ergebnisses.
3. Wahl der Kontrollstelle.
4. Anpassung der Statuten an das neue O. R.

Der Jahresbericht, die Jahresrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren  
liegen vom 10. Mai an in unserem Bureau zur Einsicht der Aktionäre auf. Eintrittskarten  
zur Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bis  
zum 20. Mai in unserem Bureau bezogen werden. 1067.

Schaffhausen, den 9. Mai 1940.

Für den Verwaltungsrat  
der Präsident: Dr. Robert Corti.

**LAHCO A. G. Strickwarenfabrik Baden****Ordentliche Generalversammlung  
17. Mai 1940, vormittags 11 Uhr, Hotel Waage, Baden****TRAKTANDEN:**

1. Protokoll.
2. Genehmigung der Jahresrechnung und Decharge-Erteilung.
3. Abänderung der Statuten.
4. Umfrage.

1086

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung liegen auf dem Büro der Lahco A. G.  
zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Baden, den 8. Mai 1940.

Der Verwaltungsrat.

Korrespondenzen an Schweiz. Handelsamtsblatt, Bern, adressieren. Adresser correspondances à la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. — Druck Fritz Pochon-Jent A. G., Bern

Inserate haben im  
Schweiz. Handelsamtsblatt  
besten Erfolg.

**Aktiengesellschaft Grand Hotel Engadiner Kulm,  
vorm. Badrutt & Co., St. Moritz**

Die Aktionäre der Aktiengesellschaft Grand Hotel Engadiner Kulm,  
vorm. Badrutt & Co., St. Moritz, werden hiermit auf Montag, den 27. Mai  
1940, um 15 Uhr, nach St. Moritz, in das Grand Hotel Engadiner Kulm zur

**ordentlichen Generalversammlung**  
eingeladen.

In Verbindung hiermit findet auch eine

**Sondergeneralversammlung der Prioritätsaktionäre**  
statt.

Es gelangen folgende Traktanden zur Behandlung:

1. a) Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz und Gewinn- und Ver-  
lustrechnung per 31. Oktober 1939 sowie des Berichtes der Kon-  
trollstelle und Genehmigung der Jahresrechnung;  
b) Entlastung der Verwaltung (Decharge).
2. Sanierung. Vorlage des Sanierungsprojektes und Zustimmung zu  
diesem, wobei insbesondere folgende Beschlüsse gefasst werden: Redu-  
ktion des bisherigen Aktienkapitals, Umwandlung der Prioritäts-  
aktien in Stammaktien und teilweise Wiedererhöhung des Aktien-  
kapitals. Aktienzusammenlegung.
3. Statutenrevision gemäss den Sanierungsbeschlüssen und Anpassung an  
das revidierte Obligationenrecht.
4. Kontrahierung von Darlehen.
5. Wahlen.
6. Mitteilungen und Umfrage.

Sollte die gemäss vorstehender Publikation einberufene Generalver-  
sammlung vom 27. Mai 1940 nicht beschlussfähig sein, so werden hiermit eine

**zweite Generalversammlung**

sowie eine zweite Sondergeneralversammlung der Prioritätsaktionäre auf  
Samstag, den 29. Juni 1940, 15 Uhr, an den gleichen Ort und in die gleichen  
Lokalitäten einberufen, mit den gleichen, hier oben angegebenen Traktanden.

Die vorgesehenen Statutenänderungen liegen ab 15. Mai 1940 am Sitz  
der Gesellschaft auf. Ebenda liegen ab dem gleichen Datum die Jahres-  
rechnung, die Bilanz und der Kontrollbericht zur Einsicht der Herren Ak-  
tionäre auf und werden noch während eines Jahres zu ihrer Verfügung  
gehalten. Eintrittskarten können dort gegen Ausweis über den Aktienbesitz  
ab 15. Mai 1940 bezogen werden. 1080 i

St. Moritz, den 10. Mai 1940.

Der Verwaltungsrat.

**Aktiengesellschaft Adolph Saurer, Arbon**

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 9. Mai 1940 hat die  
Dividende für das Geschäftsjahr 1939 auf 8% festgesetzt.

Demgemäss wird der Coupon Nr. 2 pro Aktie zu Fr. 500 nom. nach  
Abzug der eidg. Couponsteuer mit netto Fr. 37.60 von heute ab eingelöst  
bei sämtlichen Sitzen und Niederlassungen des Schweiz. Bankvereins, der  
Schweiz. Bankgesellschaft und der Eidg. Bank (A. G.) sowie der Aktien-  
gesellschaft Leu & Co., Zürich, und der H. Wegelin & Co., St. Gallen.

Arbon, den 10. Mai 1940.

1074

Der Verwaltungsrat.